



**RADA
EURÓPSKEJ ÚNIE**

**V Bruseli 28. novembra 2013
(OR. en)**

**Medziinštitucionálny spis:
2011/0138 (COD)**

**16088/13
ADD 1 REV 1**

**CODEC 2540
VISA 236
COMIX 608**

POZNÁMKA K BODU I/A

Od: Generálny sekretariát Rady

Komu: Výbor stálych predstaviteľov/Rada

Predmet: Návrh nariadenia Európskeho parlamentu a Rady, ktorým sa mení nariadenie Rady (ES) č. 539/2001 uvádzajúce zoznam tretích krajín, ktorých štátni príslušníci musia mať víza pri prekračovaní vonkajších hraníc členských štátov a krajín, ktorých štátni príslušníci sú oslobodení od tejto povinnosti

prvé čítanie)

– prijatie legislatívneho aktu (LA + V)

= stanovisko

Vyhlásenie Komisie

Komisia víta skutočnosť, že Európsky parlament a Rada prijali jej návrh, ktorým sa mení nariadenie č. 539/2001 a ktorý je zameraný na posilnenie dôveryhodnosti spoločnej vízovej politiky a zaručenie väčšej solidarity medzi členskými štátmi. Komisia však s poľutovaním konštatuje, že právomoci udelené Komisii v súvislosti s revidovaným mechanizmom reciprocity nie sú podľa jej názoru v súlade s článkami 290 a 291 ZFEÚ. Preto si vyhradzuje právo využiť prostriedky nápravy ustanovené v zmluve, aby túto otázku objasnil Súdny dvor.

Vyhlasenie Belgicka, Nemecka, Estónska, Grécka, Španielska, Francúzska, Talianska, Cypru, Lotyšska, Litvy, Luxemburska, Maďarska, Malty, Holandska, Rakúska, Poľska, Portugalska, Slovinska, Slovenska, Fínska a Švédska k odsekom 1 a 2 článku 1

Zmena nariadenia 539/2001, ktorá sa týka najmä mechanizmu reciprocity (článok 1 ods. 1) a takisto doložky o pozastavení (článok 1 ods. 2), by mohla mať závažné dôsledky pre vonkajšie vzťahy Únie a jej členských štátov.

Podčiarkujeme preto, že v súlade s príslušnými ustanoveniami sú príslušné inštitúcie Únie povinné pred prijatím akéhokoľvek návrhu alebo rozhodnutia dôkladne preskúmať a zohľadniť potenciálne negatívne politické dôsledky, ktoré by mohli vyplývať z takýchto návrhov alebo rozhodnutí pre vonkajšie vzťahy Únie a jej členských štátov. Týka sa to najmä vonkajších vzťahov so strategickými partnermi. Pokiaľ ide o Radu, podľa nášho názoru by mala zabezpečiť, aby sa tieto povinnosti vykonávali v plnej miere.